



2016 FIS NOZAWAONSEN CUP

2016 FIS NOZAWAONSEN CUP ALPINE RACE / NOZAWAONSEN SKI RESORT YAMABIKO A-COURSE / 14-11.04.2016

WOMEN GIANT SLALOM OFFICIAL RESULTS

JURY: FIS TD WATANABE Atsuhiko [JPN] TECHNICAL DATA NAME OF COURSE Yamabiko Course A
 REFEREE ASUKAI Tajuya START 1635m
 CHIEF OF RACE OTAKI Norihisa [JPN] FINISH 1375m
 VERTICAL DROP 260m
 FIS-HOMOLOG. No. 7711/01/05

1st RUN COURSE SETTER TAKAHASHI Atsushi [JPN] 2nd RUN COURSE SETTER SEKI Rina [JPN]
 FORE RUNNER - A - HARADA Gen FORE RUNNER - A - HARADA Gen
 FORE RUNNER - B - WOLFSON Eli FORE RUNNER - B - WOLFSON Eli
 FORE RUNNER - C - KOYAMA Kei FORE RUNNER - C - KOYAMA Kei

NUMBER OF GATES 40(38) START TIME 10:30 NUMBER OF GATES 40(38) START TIME 13:25
 WEATHER Fine SNOW Soft WEATHER Fine SNOW Soft
 START/FINISH TEMP. +4°C / +7°C START/FINISH TEMP. +9°C / +13°C

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME+NAME	NAT	YEAR OF BIRTH	TIME 1st RUN	TIME 2nd RUN	TOTAL TIME	RACE POINT
1	10	307426	OMORI Meme	JPN	95	55.86	1:01.35	1:57.21	0.00
2	2	307791	TAKAHASHI Risa	JPN	98	56.70	1:01.64	1:58.34	9.45
3	9	307912	MATSUMOTO Nanoha	JPN	99	57.35	1:01.30	1:58.65	12.04
4	6	307917	KOBA Misato	JPN	99	56.80	1:01.88	1:58.68	12.29
5	11	307486	KOIKE Yurino	JPN	96	57.55	1:01.54	1:59.09	15.72
6	3	307818	SAITO Miyu	JPN	98	56.79	1:02.43	1:59.22	16.81
7	1	307808	HATA Urara	JPN	98	57.33	1:02.09	1:59.42	18.48
8	14	307460	MATSUURA Yukino	JPN	95	57.96	1:02.48	2:00.44	27.01
9	7	307813	MAEDA Chisaki	JPN	98	58.00	1:02.69	2:00.69	29.10
10	13	307900	TAKADA Aoi	JPN	99	58.08	1:03.06	2:01.14	32.86
11	15	307576	KAWAI Arisa	JPN	96	58.93	1:02.26	2:01.19	33.28
12	19	307899	SHIMIZU Ami	JPN	99	58.48	1:02.88	2:01.36	34.70
13	24	307910	MIYAZAKI Kanna	JPN	99	59.51	1:02.67	2:02.18	41.55
14	20	307947	TOMII Yukina	JPN	99	58.87	1:03.41	2:02.28	42.39
15	32	307926	NISHI Nonoka	JPN	99	59.79	1:03.29	2:03.08	49.08

12-04-2016 / NOZAWAONSEN

5575

GL8 / 1

DATA PROCESSING by SEIKO

TIMING by SEIKO

OGASAKASHI





2016 FIS NOZAWAONSEN CUP

2016 FIS NOZAWAONSEN CUP ALPINE RACE / NOZAWAONSEN SKI RESORT YAMABIKO A-COURSE / 14-11.04.2016

F=980

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME+NAME	NAT	YEAR OF BIRTH	TIME 1st RUN	TIME 2nd RUN	TOTAL TIME	RACE POINT
16	16	307405	KAWAMOTO Maria	JPN	95	59.11	1:04.01	2:03.12	49.41
17	30	307885	SAITO Momoka	JPN	99	59.87	1:03.44	2:03.31	51.00
18	31	307554	HARA Asuka	JPN	95	59.94	1:03.54	2:03.48	52.42
19	17	307490	SATO Erika	JPN	96	59.52	1:04.26	2:03.78	54.93
20	29	307822	MIYAKE Rio	JPN	98	1:01.02	1:03.28	2:04.30	59.28
21	25	307935	OWADA Runa	JPN	99	59.93	1:04.38	2:04.31	59.36
22	18	307499	ARAKI Haruka	JPN	96	1:00.16	1:04.72	2:04.88	64.13
23	26	307897	ICHIYANAGI Kikuno	JPN	99	1:00.11	1:04.92	2:05.03	65.38
24	34	307811	OBA Mei	JPN	98	1:01.16	1:03.93	2:05.09	65.89
24	23	307846	UZAWA Konatsu	JPN	98	1:02.84	1:02.25	2:05.09	65.89
26	12	307716	SUGIYAMA Ayaka	JPN	97	59.96	1:05.15	2:05.11	66.05
27	27	307814	TANAKA Konatsu	JPN	98	1:01.45	1:03.91	2:05.36	68.14
28	37	307252	HIRAGUCHI Mari	JPN	94	1:01.24	1:04.48	2:05.72	71.15
29	28	307789	ARAI Mayuko	JPN	98	1:01.80	1:04.62	2:06.42	77.01
30	35	307847	NISHIMOTO Maki	JPN	98	1:02.31	1:05.86	2:08.17	91.64
31	33	307516	DOI Momoka	JPN	96	1:03.32	1:08.98	2:12.30	126.17
32	38	307874	HASEGAWA Akari	JPN	99	1:05.59	1:09.06	2:14.65	145.82
33	39	307507	TAKI Rei	JPN	94	1:06.83	1:11.82	2:18.65	179.26

DID NOT START [1st RUN] 0

DID NOT FINISH [1st RUN] 7

4	307009	HASUMI Konatsu	JPN	92
5	307878	KUMONO Chelsea	JPN	99
8	307712	ISHIJIMA Yoko	JPN	97
21	307898	NIIMURA Rion	JPN	99
22	307620	MIWA Keiko	JPN	95
36	307776	SATO Miku	JPN	98
40	307886	ASAMIZU Manaka	JPN	99

DISQUALIFIED [1st RUN] 0

DID NOT START [2nd RUN] 0

DID NOT FINISH [2nd RUN] 0

DISQUALIFIED [2nd RUN] 0

FIS TD WATANABE Atsuhiko [JPN] 936

Atsu Watanabe

12-04-2016 / NOZAWAONSEN

5575

GL8 / 2

DATA PROCESSING by SEIKO

TIMING by SEIKO

OGASAKASHI



Hart

G-GOLDWIN FISCHER

O'NYONE



HOLMENKOL



phenix

HEAD



ROSSIGNOL



SWIX

asics

REXXAM



SINANO

salomon





2016 FIS NOZAWAONSEN CUP

2016 FIS NOZAWAONSEN CUP ALPINE RACE / NOZAWAONSEN SKI RESORT YAMABIKO A-COURSE / 14-11.04.2016

WOMEN GIANT SLALOM PENALTY CALCULATION

THE BEST 10 AFTER FINISH

PL	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME+NAME	NAT	FIS POINTS	BEST 5	RACE POINTS
1	10	307426	OMORI Meme	JPN	38.00	38.00	0.00
2	2	307791	TAKAHASHI Risa	JPN	46.38	46.38	9.45
3	9	307912	MATSUMOTO Nanoha	JPN	41.32	41.32	12.04
4	6	307917	KOBA Misato	JPN	44.06	44.06	12.29
5	11	307486	KOIKE Yurino	JPN	49.36		
6	3	307818	SAITO Miyu	JPN	48.85	48.85	16.81
7	1	307808	HATA Urara	JPN	57.78		
8	14	307460	MATSUURA Yukino	JPN	50.85		
9	7	307813	MAEDA Chisaki	JPN	59.60		
10	13	307900	TAKADA Aoi	JPN	52.42		

THE BEST 5 AT START

RACE RESULT	ST No	CODE No	COMPETITORS SURNAME+NAME	NAT	FIS POINTS	
DNF1	4	307009	HASUMI Konatsu	JPN	23.62	
DNF1	8	307712	ISHIJIMA Yoko	JPN	29.52	
	1	10	307426	OMORI Meme	JPN	38.00
	3	9	307912	MATSUMOTO Nanoha	JPN	41.32
	4	6	307917	KOBA Misato	JPN	44.06

TOTALS:		
FIS Points of Best 5 at Start (B)	176.52	
FIS Points of Best at Finish in Top 10 (A)		218.61
Race Points of Corresponding Competitors (C)		50.59
Calculated Penalty (A+B-C)/10=>	34.454	
Rounded	34.45	
Category Adder	3.00	
Correction Value ([-]Z)	0.00	
Calculated Penalty	37.45	
Penalty Applied	37.45	

FIS TD WATANABE Atsuhiro [JPN] 936 *Atsu Watanabe*

12-04-2016 / NOZAWAONSEN 5575 GL9 / 1
DATA PROCESSING by SEIKO TIMING by SEIKO





2016 FIS NOZAWAONSEN CUP

2016 FIS NOZAWAONSEN CUP ALPINE RACE / NOZAWAONSEN SKI RESORT YAMABIKO A-COURSE / 14-11.04.2016

女子 大回転 公式成績表

(日本人のみ)

JURY:			TECHNICAL DATA	
FIS TD	WATANABE Atsuhiro	[JPN]	NAME OF COURSE	Yamabiko Course A
REFEREE	ASUKAI Tajuya		START	1635m
CHIEF OF RACE	OTAKI Norihisa	[JPN]	FINISH	1375m
			VERTICAL DROP	260m
			FIS-HOMOLOG. No.	7711/01/05

1st RUN			2nd RUN		
COURSE SETTER	TAKAHASHI Atsushi	[JPN]	COURSE SETTER	SEKI Rina	[JPN]
FORE RUNNER - A -	HARADA Gen		FORE RUNNER - A -	HARADA Gen	
FORE RUNNER - B -	WOLFSON Eli		FORE RUNNER - B -	WOLFSON Eli	
FORE RUNNER - C -	KOYAMA Kei		FORE RUNNER - C -	KOYAMA Kei	

NUMBER OF GATES	40(38)	START TIME	10:30	NUMBER OF GATES	40(38)	START TIME	13:25
WEATHER	Fine	SNOW	Soft	WEATHER	Fine	SNOW	Soft
START/FINISH TEMP.			+4°C / +7°C	START/FINISH TEMP.			+9°C / +13°C

順位	スタート No	コード No	競技者 氏名	所属名	1本目 時間	2本目 時間	合計 時間	F=980 レース ポイント
1	10	03007129	大森 芽萌	早稲田大学	55.86	1:01.35	1:57.21	0.00
2	2	03009433	高橋 莉沙	本庄東高校	56.70	1:01.64	1:58.34	9.45
3	9	03009569	松本 なのは	札幌第一高校	57.35	1:01.30	1:58.65	12.04
4	6	03010178	木場 海怜	札幌第一高校	56.80	1:01.88	1:58.68	12.29
5	11	03007974	小池 百合乃	慶応義塾大学	57.55	1:01.54	1:59.09	15.72
6	3	03011089	齊藤 実祐	角館高校	56.79	1:02.43	1:59.22	16.81
7	1	03010524	秦 麗ら	柴田女子高校	57.33	1:02.09	1:59.42	18.48
8	14	03007322	松浦 由季乃	法政大学	57.96	1:02.48	2:00.44	27.01
9	7	03010549	前田 知沙樹	松商学園高等学校	58.00	1:02.69	2:00.69	29.10
10	13	03011181	高田 空色	中野立志館高校	58.08	1:03.06	2:01.14	32.86
11	15	03008119	川合 麻梨紗	武庫川女子大学	58.93	1:02.26	2:01.19	33.28
12	19	03010554	清水 愛美	中野西高校	58.48	1:02.88	2:01.36	34.70
13	24	03010212	宮崎 菜奈	札幌第一高校	59.51	1:02.67	2:02.18	41.55
14	20	03010786	富井 雪奈	長野俊英高等学校	58.87	1:03.41	2:02.28	42.39
15	32	03010769	西 野乃花	地球環境高校	59.79	1:03.29	2:03.08	49.08





2016 FIS NOZAWAONSEN CUP

2016 FIS NOZAWAONSEN CUP ALPINE RACE / NOZAWAONSEN SKI RESORT YAMABIKO A-COURSE / 14-11.04.2016

順位	スタート No	コード No	競技者 氏名	所属名	1本目 時間	2本目 時間	合計 時間	F=980 レース ポイント
16	16	03006923	川本 莉愛	日本体育大学	59.11	1:04.01	2:03.12	49.41
17	30	03010931	齊藤 桃香	平舘高校	59.87	1:03.44	2:03.31	51.00
18	31	03007835	原 杏沙花	明治学院大学	59.94	1:03.54	2:03.48	52.42
19	17	03004414	佐藤 永梨花	専修大学	59.52	1:04.26	2:03.78	54.93
20	29	03010527	三宅 李音	東海学園高校	1:01.02	1:03.28	2:04.30	59.28
21	25	03011012	大和田 瑠那	古川黎明高校	59.93	1:04.38	2:04.31	59.36
22	18	03007017	荒木 遥耶	専修大学	1:00.16	1:04.72	2:04.88	64.13
23	26	03012152	一柳 きくの	東海学園高校	1:00.11	1:04.92	2:05.03	65.38
24	34	03010771	大場 芽依	上田東高校	1:01.16	1:03.93	2:05.09	65.89
24	23	03010770	鵜澤 小夏	飯山高校	1:02.84	1:02.25	2:05.09	65.89
26	12	03009066	杉山 文袈	足利工業大附属高校	59.96	1:05.15	2:05.11	66.05
27	27	03011434	田中 瑚夏	白馬高校	1:01.45	1:03.91	2:05.36	68.14
28	37	03005115	平口 満理	武庫川女子大学	1:01.24	1:04.48	2:05.72	71.15
29	28	03009426	新井 真優子	本庄東高校	1:01.80	1:04.62	2:06.42	77.01
30	35	03010989	西本 麻紀	飯山高校	1:02.31	1:05.86	2:08.17	91.64
31	33	03007331	土井 桃花	法政大学	1:03.32	1:08.98	2:12.30	126.17
32	38	03009372	長谷川 朱理	本庄東高校	1:05.59	1:09.06	2:14.65	145.82
33	39	03004764	滝 れい	Ziel Tokyo	1:06.83	1:11.82	2:18.65	179.26
DID NOT START			[1st RUN]	0				
DID NOT FINISH			[1st RUN]	7				
	4	03004892	蓮見 小奈津	デンソー北海道				
	5	03011171	雲野 チェルシー	日大山形高等学校				
	8	03009064	石島 瑠子	尾瀬高校				
	21	03010616	新村 莉音	上田千曲高校				
	22	03009222	三輪 恵子	ペラーク				
	36	03012526	佐藤 実紅	平舘高校				
	40	03010937	浅水 愛佳	平舘高校				
DISQUALIFIED			[1st RUN]	0				
DID NOT START			[2nd RUN]	0				
DID NOT FINISH			[2nd RUN]	0				
DISQUALIFIED			[2nd RUN]	0				

FIS TD WATANABE Atsuhiko [JPN] 936

12-04-2016 / NOZAWAONSEN

5346

Page / 2

DATA PROCESSING by S E I K O

TIMING by S E I K O





2016 FIS NOZAWAONSEN CUP

2016 FIS NOZAWAONSEN CUP ALPINE RACE / NOZAWAONSEN SKI RESORT YAMABIKO A-COURSE / 14-11.04.2016

女子 大回転 ペナルティーポイント計算表 (日本人のみ)

フィニッシュ時の上位10名

順位	スタート No	コード No	競技者 氏名	所属名	S A J ポイント	上位5 ポイント	レース ポイント
1	10	03007129	大森 芽萌	早稲田大学	13.94	13.94	0.00
2	2	03009433	高橋 莉沙	本庄東高校	13.93	13.93	9.45
3	9	03009569	松本 なのは	札幌第一高校	15.75	15.75	12.04
4	6	03010178	木場 海怜	札幌第一高校	14.40	14.40	12.29
5	11	03007974	小池 百合乃	慶応義塾大学	28.74		
6	3	03011089	齊藤 実祐	角館高校	23.24	23.24	16.81
7	1	03010524	秦 麗ら	柴田女子高校	23.41		
8	14	03007322	松浦 由季乃	法政大学	26.98		
9	7	03010549	前田 知沙樹	松商学園高等学校	25.55		
10	13	03011181	高田 空色	中野立志館高校	26.53		

スタート時点の上位5名

競技結果	スタート No	コード No	競技者 氏名	所属名	S A J ポイント
DNF1	4	03004892	蓮見 小奈津	デンソー北海道	12.64
2	2	03009433	高橋 莉沙	本庄東高校	13.93
1	10	03007129	大森 芽萌	早稲田大学	13.94
4	6	03010178	木場 海怜	札幌第一高校	14.40
3	9	03009569	松本 なのは	札幌第一高校	15.75

		合計
スタート時点のポイント上位5名 (B)		70.66
フィニッシュ時の上位10名のポイント上位5名 (A)		81.26
該当選手のレースポイント (C)		50.59
ペナルティ計算 (A+B-C)/10=>		10.133
四捨五入		10.13
ペナルティ計算値		10.13
適用ペナルティ		10.13

FIS TD WATANABE Atsuhiko [JPN] 936

12-04-2016 / NOZAWAONSEN

5346

Page / 1

DATA PROCESSING by S E I K O

TIMING by S E I K O



Timing & Data Technical Report Alpine

To accompany the TD report please transmit immediately only as XML and NOT as PDF or NOT in paper format to FIS.
One timing report required for each codex.

Location	Nozwa Onsen	Category	FIS - FIS Race		Season	2016
Nation	JPN	Competition	GS - Giant Slalom		Race Codex	5575
Event name	2016 FIS NOZAWAONSEN CUP	Gender	Ladies			
Race Date	12.4.2016	National race code	5346			

	Brand	Model	Serial No	Homologation No
System A Timer (at finish)	SEIKO	CT-400	303450	SEI.002T.11
System B Timer (at finish)	SEIKO	CT-400	303453	SEI.002T.11
Timer A Start (if used)				
Timer B Start (if used)				
Start Gate	SEIKO	SG800	801402	SEI.S55.03
Finish Cell A	SEIKO	PBU-700	604972	SEI.L62.03
Finish Cell B	SEIKO	PBU-710	604955	SEI.L63.03

Result software	Software company	Software version	
	SEIKO	V5.10	

Connection to start	System A	System B	Voice connection
	Cable	Cable	Cable

Power On Time	06:45 <small>At least 30 minutes before Synchronization.</small>					
Time of day expressed in thousandths.	1st Run			2nd Run		
	System A (TOD)	System B (TOD)	Hand	System A (TOD)	System B (TOD)	Hand
Synchronisation time	08:00:00		08:00:00	11:40:00		11:40:00
Sync confirm at +1 minute	08:01:00.125	08:01:00.125		11:41:00.210	11:41:00.211	
Start TOD First Competitor	10:29:58.451	10:29:58.512	Net Time	13:39:58.474	13:39:58.533	Net Time
Finish TOD First	10:30:55.784	10:30:55.838	0:57.33	13:41:00.726	13:41:00.790	1:02.25
Hand Time First Competitor	BIB First 1		0:57.06	BIB First 23		1:02.10
Start TOD Last Competitor	10:53:56.488	10:53:56.561	Net Time	13:55:56.629	13:55:56.696	Net Time
Finish TOD Last	10:55:03.318	10:55:03.401	1:06.83	13:57:08.453	13:57:08.530	1:11.82
Hand Time Last Competitor	BIB Last 39		1:06.63	BIB Last 39		1:11.69
Best Run System A		BIB 10	0:55.86		BIB 9	1:01.30


Were all results from system A? Yes X No

Comments run 1 Comments run 2

We certify that the timing and calculations of this event adhered to the FIS rules. Yes X No

Technical Delegate	Chief of Timing	Timing Company
Name/Nation Atsuhiko Watanabe (JPN)	Name/Nation Miyazaki Katsumi (JPN)	Company NozawaonsenSkiClub
TD No 936	Telephone +81 90 8873 2074	Name/Nation KOMATSU Hidetoshi (JPN)
	Email cp9aev5katsu@yahoo.co.jp	Telephone +81 90 1533 5261
		Email hide_komatsu@hi-ho.ne.jp
Signature	Signature	

MINUTES / 議事録 / PROTOKOLL 2016 FIS Nozawa onsen Cup (GSL M&L)

Team Captains' Meeting of / チームキャプテンミーティング開催日時				
Mannschaftsführersitzung vom		Apr 11 2016 17:00		
JURY / ジュリー / JURY	Name, Surname / 氏名 / Name, Vorname	国籍 Nat	TECHN. DATA/テクニカルデータ /TECHN. DATEN Run / manche / Lauf 1st/2nd Ladies 1st/2nd Men	
TD	WATANABE Atsuhiro	JPN	Name of course/コース名 /Name der Strecke	Yamabiko A Yamabiko A
Referee/主審 Schiedsrichter	M:MATSUDA Wataru L:ASUKAI Takuya	JPN JPN	Start/スタート地点 /Start	1635 m 1635 m
Assistant Referee/副審 /SR-Assistent**)			Finish/フィニッシュ地点 /Ziel	1375 m 1375 m
Chief of Race/競技委員長 l'épreuve/Rennleiter	OTAKI Norihisa	JPN	Vertical drop /標高差 Höhendifferenz	260 m 260 m
Start Referee/スタート審 判/Startrichter*)	KONO Masami	JPN	FIS Hom. No./FIS コース 公認番号/FIS Hom. Nr.	7711/01/05
Finish Referee/フィニッ シュ審判 l'arrivée/Zielrichter*)	KODAMA Osamu	JPN	Length/コース全長 Länge**) m	Factor / F 値 Faktor F:980
1st RUN/ 1 本目/1. LAUF		Nat	2nd RUN/ 2 本目/2. LAUF	
Course Setter/コース セッター Kurssetzer	M : OSHIKIRI Keiji L : TAKAHASHI Atsushi	JPN JPN	Course Setter/コースセ ッター Kurssetzer	M : SHINOHE Tomoya L : SEKI Rina JPN JPN
Forerunners/前走者/Vorläufer			Forerunners/前走者/Vorläufer	
-A - M: KOYAMA Kei L: KOYAMA Kei	JPN	-A - M: KOYAMA Kei L: KOYAMA Kei	JPN	
-B - M: OTAKI Tetsuya L: HARADA Gen	JPN	-B - M: OTAKI Tetsuya L: HARADA Gen	JPN	
-C - M: WOLFSON Eli	JPN	-C - M: WOLFSON Eli	JPN	
-D**)		-D**)		
Number of gates/旗門数 Anzahl Tore		open	Number of gates/旗門数 Anzahl Tore	
Weather Forecast/天気予報 Wetterprognose Information was distributed in the meeting.				
Opening times of race office/レースオフィス業務時間 Öffnungszeiten Wettkampfbüro 7 : 00 - 18 : 00				
Miscellaneous/その他/Verschiedenes The chief of race started the team captains meeting on the scheduled time. FIS TD Atsuhiro WATANABE welcomed all the attendants and appointed the referees of men's & ladies' competition. The draw was conducted by the referees according to FIS rules. After the draw, the chief of race explained the schedule of the competition and he closed the meeting. Bibs were distributed after the meeting. 競技委員長が定刻にチームキャプテン会議を始めた。 TD の渡辺淳浩氏が出席者を歓迎し、明日のレースの主審を任命した。 ドローは主審により、FIS ルールに基づいて行われた。 競技委員長が明日のスケジュールを説明し、会議を閉じた。 ゼッケンが閉会后に配布された。				
Timing/計時担当/Zeitmessung SEIKO		Signature of Race Secretary/レースセクレタリー署名 /Unterschrift Rennsekretär 		
Computer/コンピュータ EPSON				

*) OWG/WSC (*印はオリンピック、世界選手権のみ), **) DH/SG (**印はダウンヒル、スーパーGのみ)
cs/09.11.98/progmin.doc



ATTENDANCE LIST OF TEAM CAPTAINS' MEETING / LISTE DE PRESENCE DE LA SÉANCE DES CHEFS D'ÉQUIPE / ANWESENHEITSLISTE DER MANNSCHAFTSÜHRERSITZUNG

Place / Lieu / Ort	NOZAWAONSEN	Country / Pays / Land	JPN	Codex	0292 / 5575
Name of event Nom de l'événement Name der Veranstaltung	2016 FIS NOZAWAONSEN CUP			Date Date Datum	11-04-2016
Category	FIS	Gender	M,L	Event	GSL
JURY MEMBERS PRESENT MEMBRES DU JURY PRÉSENTS ANWESENDE MITGLIEDER DER JURY			ORGANIZING COMMITTEE COMITÉ ORGANISATEUR ORGANISATIONSKOMITEE		
Function Fonction Funktion	Surname, First Name Nom de famille, Prénom Familiennome, Vorname	NAT	Function Fonction Funktion	Surname, First Name Nom de famille, Prénom Familiennome, Vorname	
Technical Delegate Délégué Technique Technischer Delegierter	<i>Atsu W</i>	JPN			
Referee Arbitre / Schiedsrichter	<i>松田 浩</i>	JPN			
	<i>石井 隆</i>	JPN			
Chief of Race Directeur d'épreuve/ Rennleiter	<i>Mu Ota</i>	JPN			
Start Referee Juge au départ / Startrichter		JPN			
Finish Referee Juge à l'arrivée / Zielrichter		JPN			
TEAM CAPTAINS / CHEFS D'ÉQUIPE / MANNSCHAFTSFÜHRER					
Surname, First Name Nom de famille, Prénom Familiennome, Vorname	NAT*	Surname, First Name Nom de famille, Prénom Familiennome, Vorname	NAT*	Surname, First Name Nom de famille, Prénom Familiennome, Vorname	NAT*
<i>C. Powell</i>	USA	<i>SATO SHI KUN</i>	KOR		
<i>Deli</i>	SPA				
	MGL				
<i>C. Powell</i>	GER				
<i>C. Powell</i>	POL				
<i>OSTHILKE KAI J.</i>	JPN				
GUESTS / HÔTES / GÄSTE					

* Countries by entry / Pays selon inscriptions / Länder je nach Anmeldung